



Arquidiocese Católica Apostólica Ortodoxa Antioquina de São Paulo e Todo o Brasil

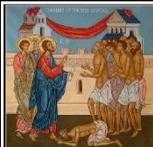
Rua Vergueiro, 1515 – Paraíso - São Paulo Telefone: (11) 5907-8610
www.catedralortodoxa.com /catedralortodoxa@uol.com.br

Leitura Dominical

Nº 563/ 2022

Domingo 16/01/2022

29º Domingo após Pentecostes Domingo 12º do Evangelho de São Lucas Veneração das Correntes de São Pedro, apóstolo



Lemos hoje, no Santo Evangelho, de quando Jesus Cristo entrou em uma aldeia de samaritanos e deixou-se interpelar por um grupo de leprosos. Eram samaritanos, estrangeiros para os judeus; eram leprosos e, pela legislação mosaica, tornavam impuro quem se aproximasse deles... Mas Jesus é o Salvador de todos, veio por todos: não faz acepção de pessoas, não despreza ninguém por pertencer a um determinado povo ou a uma certa raça; muito menos despreza alguém por estar doente. Por isso o Senhor curou aqueles dez homens, e realizou o milagre com a sua habitual discrição e abertura aos mais necessitados, àqueles que mais precisam da sua intervenção salvadora.

Dos 10 leprosos curados, apenas um se sentiu na obrigação de agradecer a Jesus; seu gesto de se lançar aos pés do Senhor deixou clara sua gratidão e veneração, e, por isso, somente ele foi plenamente curado, porque no corpo e na alma.

Tanto para as pessoas daquele tempo, como para as dos dias atuais, não é suficiente encontrar Jesus, é preciso ouvir a sua Palavra, deixar-se atrair pela graça de Deus e segui-lo, tornar-se seu discípulo, um verdadeiro cristão, pois o caminho da salvação passa pelas graças que d'Ele recebemos e daí à gratidão por elas, ao louvor, à adoração.

A gratidão, por vezes, parece estar em extinção no nosso mundo. Todos reivindicam direitos, mas nem sempre sentem o dever de agradecer a quem, livre e desinteressadamente, lhes faz o bem. Muitas vezes não agradecem sequer a Deus pelos seus inumeráveis dons de cada dia; sabem pedi-los, mas nem sempre agradecem convenientemente. Os que se habituem a não agradecer a Deus pelos dons recebidos, afastam-se d'Ele, e, assim, perdem dons ainda maiores.

Que sejamos sempre gratos ao Senhor, prontos a louvá-lo e servi-lo, para que d'Ele possamos também nós ouvir: *“Levanta-te e vai. A tua fé te salvou”*. Vivamos a Eucaristia, celebrada a cada Divina Liturgia, pois Eucaristia é um termo grego que significa, exatamente, “ação de graças.”

Tropário da Ressurreição (tom 5)

Nós, fiéis, louvemos e adoremos o Verbo/ igualado ao Pai e ao Espírito na eternidade,/ que nasceu da Virgem para nossa salvação,/ pois/ se dignou subir corporalmente à Cruz, suportar a morte/ e ressuscitar os mortos/ com sua gloriosa Ressurreição.

لِنُسَبِّحُ نَحْنُ الْمُؤْمِنِينَ وَنَسْجُدُ لِلْكَلِمَةِ. الْمَسَاوِي لِلآبِ وَالرُّوحِ فِي الْأَزَلِيَّةِ وَعَدَمِ
الْإِبْتِدَاءِ. الْمَوْلُودِ مِنَ الْعِذْرَاءِ لَخَلَاصِنَا. لِأَنَّهُ سُرَّ بِالْجَسَدِ أَنْ يَعْلُو عَلَى
الصَّلِيبِ. وَيَحْتَمِلَ الْمَوْتَ. وَيَنْهَضَ الْمَوْتَى بِقِيَامَتِهِ الْمَجِيدَةِ.

Tropário da Veneração das Correntes de São Pedro (tom 4)

Sem deixares Roma, vieste a nós, tu que és o corifeu dos apóstolos, graças às veneráveis correntes que levaste. Honrando-as com fé, nós te imploramos que, pelas tuas orações junto de Deus, ele nos conceda a sua misericórdia.

حَضَرْتَ إِيْنَا بِالسَّلَاسِلِ الَّتِي أَلْبَسْتَهَا، يَا مُنْقَدِّمًا عَلَى الرُّسُلِ، وَلَمْ تَنْزُكْ أَهْلَ
رُومِيَّةِ الَّذِينَ أَلْبَسُوكَ هَذِهِ السَّلَاسِلَ، الَّتِي إِذْ نُكِّرْمُهَا بِإِيْمَانٍ نَطْلُبُ إِلَى اللَّهِ أَنْ
يَمُنَّحَنَا بِشَفَاعَاتِكَ الرَّحْمَةَ الْعُظْمَى.

Tropário do Santo Padroeiro - São Paulo (tom3)

Ó grande Apóstolo dos gentios, poderoso intercessor, intercede ao Todo Poderoso para que venha a paz ao mundo, e às nossas almas a grande misericórdia.

يا رسول الأمم العظيم. والشفيع القدير تشفع إلى الكلي القدرة. كي يمنح السلام
للعالم. ولنفسنا الرحمة العظمى.

Condaquion da Apresentação do Senhor (tom 1)

Por teu nascimento, ó Cristo Deus, o seio virginal santificaste, e as mãos do justo Simeão, como convinha, abençoaste, e a nós, agora, vieste e salvaste. Concede a paz ao teu povo e fortalece os governantes fiéis, tu que és o Único Misericordioso.

يا مَنْ بِمَوْلِدِكَ أَيُّهَا الْمَسِيحُ الْإِلَهُ، الْمَسْتَوْدَعِ الْبِتُولِي قَدَسْتَ. وَيَدِي سَمْعَانَ
كَمَا لِأَقْ بَارَكْتَ. وَإِيَانَا الْآنَ أَدْرَكْتَ وَخَلَّصْتَ. إِحْفَظْ عَيْنَكَ بِسَلَامٍ. وَأَيِّدِ الَّذِينَ
أَحْبَبْتَهُمْ. بِمَا أَنْكَ وَحَدَّكَ مُحِبًّا لِلْبَشَرِ.

Epístola

(* do 29º Domingo após Pentecostes)

Prokimenon: “Quão numerosas são tuas obras, Senhor! Fizeste-as todas com sabedoria!
Bendize, ó minha alma, ao Senhor!”

(Salmo 104, 24.1)

Leitura da Epístola de São Paulo aos Colossenses. (3, 4-11)

Irmãos, “quando Cristo, vossa vida, se manifestar, então também vós vos manifestareis com ele em glória. Mortificai vossos membros terrenos: a prostituição, a impureza, a paixão, a má concupiscência e a cobiça de possuir, que é uma espécie de idolatria. Dessas coisas é que provém a cólera de Deus sobre os filhos rebeldes. Outrora também vós assim vivíeis, mergulhados como estáveis nestes vícios. Mas agora deixai de lado todas estas coisas: ira, raiva, maldade, maledicência e palavras obscenas. Não vos enganeis uns aos outros, pois já vos despojastes do homem velho com todas as suas obras, e vestistes o novo que se vai renovando no sentido do verdadeiro conhecimento segundo a imagem de quem o criou. Então não haverá nem judeu nem grego, nem bárbaro nem cita, nem escravo nem livre, mas somente Cristo, que será tudo em todos.”

Evangelho

(* 12º Domingo de São Lucas)

Leitura do Santo Evangelho, segundo o Evangelista São Lucas. (17, 12-19)

Naquele tempo, “quando Jesus ia entrar num povoado, vieram-lhe ao encontro dez leprosos. Pararam ao longe e gritaram: ‘Jesus, Mestre, tem piedade de nós!’ Ao vê-los, Jesus lhes disse: ‘Ide apresentar-vos aos Sacerdotes’. E aconteceu que, no caminho, ficaram limpos. Um deles, vendo-se curado, voltou glorificando a Deus em voz alta. Caiu aos pés de Jesus e, com o rosto em terra, agradeceu-lhe. E este era um samaritano. Tomando a palavra, Jesus disse: ‘Não eram dez os que ficaram limpos? Onde estão os outros nove? Não houve quem voltasse para dar glória a Deus, senão este estrangeiro?’ E disse-lhe: ‘Levanta-te e vai! Tua fé te salvou.’”

Megalínario (Hino à Virgem - tom 8)

É justo em verdade glorificar-te, ó Mãe de Deus.

Sempre Bem-Aventurada e Imaculada Mãe de nosso Deus; mais venerável que os Querubins e mais gloriosa que os Serafins; que ilibadamente deste à luz o Verbo de Deus. Logo, és verdadeiramente Mãe de Deus, pois nós te glorificamos.

بواجب الاستئصالِ حقاً نَعْبُطُ والدَةَ الإلهِ الدائمة الطوبى، البريئة من كلِّ العيوبِ أمَّ
إلهنا، يا مَنْ هي أكرمُ مِنَ الشيروبيم، وأرفعُ مجداً بغيرِ قياسٍ مِنَ السيرافيم، التي
بغيرِ فسادٍ وُلِدَتْ كلمةَ الله، حقاً إِنَّكَ والدَةُ الإلهِ. إِيَّاكَ نَعْبُطُ.

Kinonikon (Hino da Comunhão)

Louvai o Senhor dos Céus, louvai-o nas alturas. Aleluia! Aleluia! Aleluia!

16/01- Veneração das correntes de São Pedro



O Livro dos Atos dos Apóstolos relata que o rei Herodes perseguiu os cristãos, mandando matar o apóstolo São Tiago, “filho de Zebedeu”, e aprisionou o apóstolo São Pedro, colocando-o sob forte vigilância na prisão. Mas Deus enviou um Anjo que fez com que as correntes que prendiam o apóstolo se soltassem, conduzindo-o para fora da prisão, sem que os guardas o vissem (Atos 12,1-11). As correntes que prendiam São Pedro se tornaram abençoadas, e, através delas, foram realizados muitos milagres. Elas eram repassadas entre os cristãos até que, muitos anos depois, os reis cristãos a guardaram na Igreja de São Pedro em Constantinopla.

17/01 - Santo Antoun (Antão), o Grande, Monge



Santo Antoun é o mais conhecido dos santos ermitões, considerado o fundador do monaquismo (vida monástica). Aos 18 anos distribuiu aos pobres seus bens, herança de seus pais, e retirou-se para as regiões desérticas do Egito, onde sofreu toda sorte de privações, vivendo em constante oração e jejum, lutando contra as tentações, até obter a vitória pelo poder de Deus. Com o passar do tempo, outros foram se unindo a ele, formando-se uma comunidade sob suas orientações. Morreu aos 106 anos.

Profissão de Fé (Credo Niceno-Constantinopolitano)

Creio em Um Só Deus,/ Pai Onipotente,/ Criador do céu e da terra,/ de todas as coisas/ visíveis e invisíveis./ E em Um Só Senhor, Jesus Cristo,/ Filho Unigênito de Deus,/ nascido do Pai antes de todos os séculos:/ Luz de Luz,/ Deus Verdadeiro de Deus Verdadeiro;/ gerado e não criado,/ consubstancial ao Pai,/ por quem tudo foi feito./ O qual, por nós homens/ e para nossa salvação,/ desceu dos Céus / e se encarnou pelo Espírito Santo/ na Virgem Maria/ e se fez homem./ Por nós foi crucificado/ sob Pôncio Pilatos;/ padeceu e foi sepultado./ E ressuscitou ao terceiro dia,/ segundo as Escrituras,/ e subiu aos Céus/ e sentou-se à direita do Pai./ E novamente virá com glória,/ para julgar os vivos e os mortos;/ e o seu reino não terá fim./ E no Espírito Santo,/ Senhor Vivificante,/ que do Pai procede/ e que, com o Pai e o Filho,/ juntamente é adorado e glorificado,/ e que falou pelos profetas./ E na Igreja,/ Una,/ Santa,/ Católica e Apostólica./ Professo um só Batismo,/ para remissão dos pecados./ Espero a ressurreição dos mortos/ e a vida do século futuro./ Amém.